

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
1	233534		12	PC	Torx-soc ov screw M6X25 MK T30 black			
2	302061		1	PC	Spade grip steel			
3	302062		2	PC	Cover cap			
4	278313		9	PC	Torx-soc re scr SN65 4X16 blackST - FEZN5F +2XDELTACOLL SCHWAR			
5	302098		1	PC	Housing end cap DD300			
6	301957		1	PC	Motor housing end cap ohne TPS			
7	301946		1	PC	Protective cap			
8	302091		1	PC	Adhesive label Cockpit DD300 grau			
9	301966		8	PC	Torx-soc csk head scr M3X128.8 - A2K			
10	241686		2	PC	Serrated lock washer A6.4FED-ST -			
11	26360		4	PC	Torx-soc cap screw M5X25 mc12.9 - SCHWARZ- SPEDCAPS 85			
12	276730		1	PC	Hex skt hd cap screw M4X10 stnls.A4-70			
13	365996		1	PC	Printed circuit board DD350 packed			
15	237900		1	PC	Protective sleeve D 10			
16	206429		1	PC	Clamp			
17	301997		1	PC	Terminal block 500K/4 35DS			
18	214716		1	PC	Seal			
19	302093		1	PC	Warning sign Kondensatoren			
20	302049		1	PC	Warning sign			
21	2004674		1	PC	Rating plate DD 350 230V			
22	286480		1	PC	Keyboard			
23	286479		1	PC	Lightguide			



Spare Parts List

HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL
Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan,
Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and
programme changes reserved, S.E. & O.

Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	1/8

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
24	301990		1	PC	Rotary knob			
25	302866		1	PC	Rotary shaft seal 40-52-6			
26	280859		1	PC	Leaf spring			
27	246498		1	PC	Motor housing DD 350 / 500 packed			
28	387047		1	PC	Electronics 220-240V packed			
29	280233		4	PC	Washer 6200 HV - A2K			
30	302028		4	PC	Hex skt hd cap screw M6X90 black8.8 - GAL.ZN FE 5F+DELTACOLL S			
31	301972		1	PC	Seal Elo-Lagerschild			
33	302077		9	PC	Hex skt hd cap screw M6x25 MK BN 1392			
34	75325		1	PC	O-ring 6X1.5NBR 70 SCHWARZ			
35	301960		1	PC	Bearing plate Elo			
36	203115		1	PC	O-ring 32X2.5NBR 70 SCHWARZ			
37	302071		1	PC	Compression spring			
38	301967		2	PC	O-ring 86x2 NBR			
39	301977		2	PC	O-ring 107,7x1,78 NBR			
40	302724		1	PC	Motor housing DD300 assy			
41	226636		1	PC	Hex skt hd cap screw M4X148.8 - A2K			
42	301971		1	PC	Magnet holder			
43	365280		1	PC	Ball bearing 6002-2RSL/C3GWF/R806			
44	302793		1	PC	Rotor DD300 assy			
45	51090		1	PC	Circlip 35X1.5FED-ST - PHOSPHAT. UND GEÖLT			
46	365281		1	PC	Ball bearing 6202-2RSL/C3GWF/R806			

	Spare Parts List						
	HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL <small>Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and programme changes reserved, S.E. & O.</small>	Mat-No. 2003665	SPL-Index 2	Change Master 553432	Description Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	Valid at 01.09.2014	Drawing USD /350341 / * / D

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
47	71465		1	PC	Circlip 15X1FED-ST - PHOSPHAT.&GEÖLT			
48	301982		1	PC	Circlip J25x1,2			
49	301969		1	PC	Sealing ring -1			
50	387051		1	PC	Bearing plate servicing set			
51	345158		1	PC	Rotary shaft seal 14,8x25x714,8X25X7BAUM1X27, FPM			
52	302027		1	PC	Needle bearing 19X27X19NK19/20-XL			
53	71442		1	PC	Grooved ball bear. 15X32X9-2RS6002			
54	302081		1	PC	Needle bearing 16X24X16NK16/16-XL			
55	301970		1	PC	Sealing ring Getriebe-Uebergeh			
56	302025		1	PC	Supporting washer 16X22X1.5			
57	302034		1	PC	Shaft 2 assy			
58	302024		2	PC	Supporting washer 19X26X1.5			
59	280185		1	PC	Pump DD-300			
60	280553		1	PC	Safety clutch packed			
61	387049		1	PC	Gear housing packed			
62	302021		2	PC	Needle bearing 19X27X16NK19/16-XL			
63	280667		2	PC	O-ring 9X1.8NBR 70 SCHWARZ			
64	73455		1	PC	O-ring 11.5X1.5NBR 70 SCHWARZ			
65	71886		1	PC	Screw plug assy			
66	279358		1	PC	Tool suspension			
67	207471		4	PC	Hex skt hd cap screw M8X2012.9 - GAL.ZN FE 5F+DELTACOLL			
68	302029		4	PC	Square nut			



Spare Parts List

HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL
Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan,
Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and
programme changes reserved, S.E. & O.

Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	3/8

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
69	280301		1	PC	O-ring 10.5X1.5NBR 70			
70	74691		1	PC	O-ring 25X3NBR 70 SCHWARZ			
71	207499		2	PC	O-ring 30X2.5NBR 70 SCHWARZ			
72	302054		1	PC	Bushing			
73	226311		1	PC	Circlip 28X1.5FED-ST - PHOSPHAT.&GEÖLT			
74	207474		3	PC	Circlip 30X2FED-ST - PHOSPHAT.&GEÖLT			
75	51157		1	PC	Rotary shaft seal AS30X62X7NBR			
76	51160		2	PC	Supporting washer 30X42X2.5PHOSPHATIERT UND GEÖLT			
77	207522		1	PC	Circlip 62X3FED-ST -			
78	51161		1	PC	Supporting washer 50X62X3PHOSPHATIERT UND GEÖLT			
79	51139		1	PC	Grooved ball bear. 30X62X204206			
80	246457		1	PC	Shaft DD 300 - DD 350 packed			
81	279491		1	PC	O-ring 17X2.5NBR 70 SCHWARZ			
82	286796		1	PC	Shim ring 18X25X1ST 2K50 - GEÖLT			
84	301998		1	PC	Blanking plug R3/8 red			
85	211804		1	PC	Water connection assy			
85	214034		1	PC	Water connection assy			
86	51510		1	PC	Hose coupling assy			
87	278807		1	PC	O-ring 10.85X2.75NBR 70			
88	46905		1	PC	Ball cock G1/4"			
89	232913		1	PC	Hose assy			
91	357534		1	PC	Hex skt hd cap screw M3X68.8 - A2K			



Spare Parts List

HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL
 Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan,
 Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and
 programme changes reserved, S.E. & O.

Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	4/8

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
92	302058		2	PC	Rotary shaft seal 40X55X7			
93	277557		2	PC	O-ring 16X2NBR 72			
94	280557		1	PC	Y-piece water valve			
95	2088013		1	PC	Water swivel DD 350 / 500 packed			
96	280280		1	PC	Seal			
97	279342		1	PC	Chuck DD-C-BL			
98	70446		1	PC	O-ring 34.65X1.78NBR 70 SCHWARZ			
99	279344		1	PC	Sleeve			
100	213056		1	PC	Retaining ring A 38FEDST - A2P			
101	282987		1	PC	Chuck DD-CS-BL			
101	385106		1	PC	Chuck DD-CS-BS			
102	279345		1	PC	Absorber ring			
103	279527		1	PC	Washer 48x38x1.5			
104	279528		1	PC	Circlip 38X1.75FED-ST - MNPHR			
105	279346		1	PC	Hex skt hd cap screw M12x55 mc			
107	51279		1	PC	Hose coupling			
108	301944		1	PC	Warning sign			
109	51458		2	PC	Serrated lock washer A4,3			
110	281076		1	PC	Sticker 137mmx34mm			
112	286824		1	PC	Insulation 0,21x30x300			
113	208188		1	PC	Adhesive label PRCD			
114	212466		1	PC	Hex skt set screw M4X6 mc45H - SPEDCAPS 85			
150	2024713		1	PC	Supply cord EUR PUR PRCD assy			

	Spare Parts List						
	HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and programme changes reserved, S.E. & O.	Mat-No. 2003665	SPL-Index 2	Change Master 553432	Description Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	Valid at 01.09.2014	Drawing USD /350341 / * / D

Z-No	Mat-No.	Change Master	Quantity	Unit	Description	Specification	Order Type	Status
151	208171		1	PC	Supply cord EUR+KOR 3G1,5 PUR			
152	208169		1	PC	Flexible cable 3G1,5 PUR assy			
153	2042940		2	PC	FI-box Seal 9 kit			
154	2042853		1	PC	FI-box PRCD 220 -240V packed			
600	430817		1	PC	Label RFID			
716	280101		1	PC	Oil Kluebersinth GH 6-80 5L			
810	30214		1	PC	Grease MOLYKOTE TP42 100G			
826	280102		1	PC	Grease PETAMO GHY 133 N 400G			
901	3994		1	PC	Adhesive LOCTITE 243 50CCM			



Spare Parts List

HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL
 Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and programme changes reserved, S.E. & O.

Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	6/8

Изключване на отговорността

Уредът може да се ремонтира само от компетентен специалист при съблюдаване на нормативните разпоредби. В противен случай може да възникне опасност от нараняване или злополука. Трябва да се спазват стриктно съответните инструкции по отношение на техническо обслужване, поддръжка и ремонт, които са приведени в съответните ръководства за експлоатация.

Vyloučení záruky

Opravy nářadí směji, s ohledem na zákonné předpisy, provádět náležitým způsobem jen odborně kvalifikovaní pracovníci. Jinak vzniká riziko úrazu a poškození. Pokyny ohledně ošetřování, údržby a oprav, uvedené v příslušných návodech k použití, musí být přesně dodrženy.

Ansvarsfraskrivelse

Reparationer på apparatet skal altid udføres af en fagmand i overensstemmelse med de gældende regler og bestemmelser. I modsat fald er der risiko for ulykker og personskader. Anvisningerne på pleje, vedligeholdelse og reparationer, der er beskrevet i instruktionsbogen, skal altid overholdes.

Haftungsausschluss

Reparaturen am Gerät dürfen nur von einer entsprechend sachkundigen Fachkraft unter Berücksichtigung der gesetzlichen Vorschriften durchgeführt werden. Andernfalls besteht Unfall- und Verletzungsgefahr. Die entsprechenden Instruktionen bezüglich Pflege, Unterhalt und Reparaturen in den jeweiligen Bedienungsanleitungen sind strikte einzuhalten.

Αποποίηση ευθυνών

Επισκευές στη συσκευή επιτρέπεται να διενεργούνται μόνο από αντίστοιχα εκπαιδευμένα πρόσωπα λαμβάνοντας υπόψη τις νομικές διατάξεις. Διαφορετικά υπάρχει κίνδυνος για ατυχήματα και τραυματισμούς. Πρέπει να τηρούνται αυστηρά οι ισχύουσες οδηγίες που αναφέρονται στα εκάστοτε εγχειρίδια χρήσης όσον αφορά τη φροντίδα, τη συντήρηση και τις επισκευές.

Disclaimer

Tool repair must be performed only by qualified repair personnel knowledgeable about the specific tool and the legal requirements. Service, maintenance or repair performed by unqualified personnel could result in a risk of accidents and injury. The instructions with regard to service, maintenance and repair in the respective operating instructions must be strictly adhered to.

Exención de responsabilidad

Las reparaciones que se realicen en la herramienta sólo pueden ser efectuadas por expertos especializados conforme a las disposiciones legales. En caso contrario, existe el peligro de accidente o el riesgo de lesiones. Las indicaciones referentes al cuidado, al mantenimiento y a las reparaciones incluidas en los correspondientes manuales de instrucciones deben cumplirse estrictamente.

Vastutuse välistamine

Seadet tohivad parandada üksnes asjaomase ettevalmistusega spetsialistid, kes peavad kinni seadusandlikest eeskirjadest. Nimetatud nõude eiramise tagajärjeks on vigastuste ja õnnetuste oht. Rangelt tuleb järgida iga seadme kasutusjuhendis toodud asjaomaseid hooldus-, korrashoiu- ja parandusjuhiseid.

Vastuulauseke

Laitteiden ja koneiden korjaustöitä saa tehdä vain ammattitaitoinen, näihin töihin koulutettu henkilö, ja töissä on noudatettava lakisääteisiä määräyksiä. Muutoin onnettomuus- ja loukkaantumisaara on olemassa. Käyttöohjeissa annettuja hoitoa, ylläpittoa ja korjauksia koskevia ohjeita on ehdottomasti noudatettava tarkasti.

Limitation de responsabilité

Les réparations sur l'appareil doivent exclusivement être effectuées par une main-d'œuvre qualifiée et compétente, conformément aux prescriptions légales. À défaut de quoi, il y a risque d'accidents et de blessures corporelles. Les instructions correspondantes relatives au nettoyage, à l'entretien et aux réparations spécifiées dans les modes d'emploi respectifs doivent être rigoureusement respectées.

Isključenje odgovornosti

Popravke na uređaju smiju izvoditi samo odgovarajući stručnjaci uzimajući u obzir zakonske propise. U suprotnom slučaju postoji opasnost od nezgoda i tjelesnih ozljeda. Strogo se valja pridržavati odgovarajućih uputa glede njege, održavanja i popravaka u pojedinim uputama za uporabu.

A felelősség kizárása

A szerszám javítását csak kifejezetten hozzáértő szakember végezheti a vonatkozó törvényes előírások betartásával. Ennek figyelmen kívül hagyása baleset- és sérülésveszélyt idéz elő. A mindenkor kezelési utasítás szervizre, karbantartásra és javításra vonatkozó rendelkezéseit szigorúan be kell tartani.

Esclusione di responsabilità

Le riparazioni dell'attrezzo devono essere eseguite esclusivamente da personale specializzato addestrato, osservando i relativi requisiti di legge. In caso contrario sussiste il pericolo di incidenti e di lesioni. Attenersi con precisione alle istruzioni relative alla cura, la manutenzione e la riparazione riportate nelle rispettive istruzioni d'uso.

免責条項

本体の修理は、訓練を受けた修理スペシャリストのみが、適用されている法規に従って行うことができます。その他の方が修理しますと、怪我や事故の危険がともないます。取扱説明書に記述されている手入れ、保守および修理に関する指示を必ず遵守してください。

보증제외

기기의 수리는 법규를 고려하여 전문 기술자만이 실시할 수 있습니다. 그렇게 하지 않으면 사고 및 부상의 위험이 있습니다. 해당 사용 설명서에 기재되어 있는 서비스, 유지보수 및 수리와 관련된 지침을 엄격하게 준수해야 합니다.

		Spare Parts List					
HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL	Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and programme changes reserved, S.E. & O.	2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	7/8

Atsakomybės apribojimas

Prietaisas gali būti taisomas tik atitinkama kvalifikacija turinčių specialistų atsižvelgiant į teisinius potvarkius. Priešingu atveju yra pavojus patirti nelaimingą atsitikimą arba susižeisti. Privalu tiksliai laikytis atitinkamų priežiūros, aptarnavimo ir remonto instrukcijų, nurodytų atitinkamo prietaiso naudojimo instrukcijoje.

Atbildības atsaukšana

Instrumenta remontu drīkst veikt tikai atbilstoši kvalificēts personāls, ievērojot spēkā esošās tiesību normas. Citādā gadījumā pastāv negadījumu risks un risks gūt traumas. Stingri jāievēro atbilstošie attiecīgo lietošanas instrukciju norādījumi, kuri attiecas uz instrumentu kopšanu, uzturēšanu kārtībā un remontu.

Disclaimer

Reparaties aan het apparaat mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd en deskundig personeel, met inachtneming van de wettelijke voorschriften. Wordt hier niet aan voldaan, dan kan dit leiden tot ongevallen of letsel. Men dient zich strikt te houden aan de instructies inzake verzorging, onderhoud en reparaties in de betreffende gebruiksaanwijzingen.

Ansvarsfraskrivelse

Reparasjon av maskinen skal kun foretas av sakkyndig fagperson. Lovfestede krav må følges under dette arbeidet. I motsatt fall oppstår fare for ulykker og personskade. De tilhørende instruksjonene vedrørende pleie, vedlikehold og reparasjon i de tilhørende bruksanvisningene må følges nøye.

Wyłączenie odpowiedzialności cywilnej

Naprawy urządzenia mogą być przeprowadzane wyłącznie przez autoryzowanego serwisanta z uwzględnieniem obowiązujących przepisów prawnych. W przeciwnym razie istnieje zagrożenie spowodowania wypadku i obrażeń. Należy dokładnie przestrzegać zaleceń z poszczególnych instrukcji obsługi dotyczących pielęgnacji, utrzymywania w stanie sprawności oraz napraw.

Exclusão de responsabilidade

As reparações no aparelho devem ser efectuadas apenas por pessoal técnico especializado, sob consideração das prescrições legais. Caso contrário, existe perigo de acidente e ferimentos. As respectivas instruções relativas à conservação, manutenção e reparações que constam no respectivo manual de instruções devem ser rigorosamente respeitadas.

Clauze de exonerare

Repararea mașinii (sculei) trebuie efectuată doar de către personal calificat pentru reparații, care posedă cunoștințe despre mașina respectivă și cerințele legale. Activitățile de depanare, întreținere și reparare efectuate de personal necalificat pot duce la risc de accidentări și vătămări. Trebuie respectate cu strictețe toate instrucțiunile de depanare, întreținere și reparare din manualele de utilizare respective.

Исключение ответственности

Ремонт аппарата должен выполняться только квалифицированным специалистом при условии соблюдения предписаний, установленных законом. В противном случае возможна угроза несчастного случая или травмирования. Следует неукоснительно выполнять инструкции по уходу, содержанию и ремонту аппарата, приведенные в соответствующих руководствах по эксплуатации.

Vylúčenie záruky

Opravy náradia smú, s ohľadom na zákonné predpisy, vykonávať náležitým spôsobom len odborne kvalifikovaní pracovníci. Inak vzniká riziko úrazu a poškodenia. Pokyny týkajúce sa ošetrovania, údržby a opráv, uvedené v príslušných návodoch na používanie, musia byť presne dodržané.

Izključitev odgovornosti

Popravila lahko izvajajo le ustrezno usposobljeni strokovnjaki ob upoštevanju zakonskih predpisov. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost nesreč in poškodb. Strogo je treba upoštevati ustrezna navodila glede nege, vzdrževanja in popravila iz posameznih navodil za uporabo.

Friskrivning från ansvar

Reparationer på detta verktyg får endast utföras av fackman, och gällande lagar och regler måste följas. I annat fall finns risk för olyckor och skador. Instruktionerna om skötsel, underhåll och reparationer i respektive bruksanvisning måste följas strikt.

免責條款

合格的機具維修人員必須具備特殊機具的知識，並符合法規的要求。由不合格的人員進行服務、保養或維修，可能會造成危險事故及傷害。必須嚴格遵守各項說明書中之服務、保養及維修的說明。



Spare Parts List

HILTI Aktiengesellschaft Schaan/FL

Hilti = registered trademark of Hilti Corp., LI-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein © 2009, Right of technical and programme changes reserved, S.E. & O.

Mat-No.	SPL-Index	Change Master	Description	Valid at	Drawing	Page
2003665	2	553432	Diamond coring tool DD 350 230V assy RUS	01.09.2014	USD /350341 / * / D	8/8